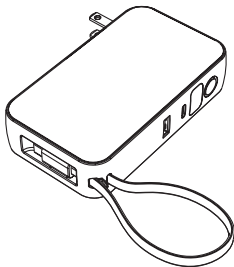


 URBAN VITAMIN



**EUREKA
65W HYBRID CHARGER
AND POWERBANK**

USER MANUAL

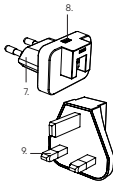
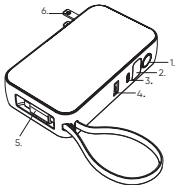
CONTENT

English	_____	p. 3
Nederlands	_____	p. 7
Deutsch	_____	p. 11
Français	_____	p. 15
Español	_____	p. 19
Svenska	_____	p. 23
Italiano	_____	p. 27
Polski	_____	p. 31
Explanation WEE logo	_____	p. 35

ENGLISH

DEVICE LAYOUT

1. Power button
2. Display
3. Type-C output
4. USB-A output
5. Integrated Type-C cable
6. U.S. plug
7. EU plug
8. Release button
9. UK plug



SPECIFICATIONS GAN CHARGER

Input voltage:	AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A
Integrated Type-C cable output	5V/3A, 9V/2.22A (Max. 20W)
Type-C output:	5V-11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A, 20V/3.25A (Max. 65W)
USB-A output:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2.25A, 12V/1.5A (Max. 22.5W)
Total output Power:	65W (max.)

SPECIFICATIONS POWERBANK

Battery capacity:	10,000mAh
Total output power:	36W
Type-C output:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2.92A, 15V/2.33A, 20V/1.75A (Max. 35W)
Integrated Type-C cable output:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2.92A, 15V/2.33A, 20V/1.75A (Max. 35W)
USB-A output:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2.25A, 12V/1.5A (Max. 22.5W)

Note: When the battery level is below 30% in AC mode, the integrated Type-C cable and USB-A port do not support fast charging.

Output Short Circuit Protection: In the event of a short circuit, the charger will stop charging to protect connected devices.

USING THE ITEM AS A WALL ADAPTER

1. U.S. socket: Insert the GaN charger into an AC 100-240V outlet.
2. When using an EU/UK plug, attach it to the charger by sliding it fully into place before inserting it into the wall socket. (Press and hold the release button to remove the EU plug.)
3. Attach one end of the preferred charging cable* to the Type-C/USB-A port and the other end to the device you wish to charge (mobile phone, tablet, laptop, etc.). Remove the GaN charger once the device is fully charged.
4. Utilize the Type-C port of the charger individually for a maximum output power of 70W.

*Charging cable not included.

TO CHARGE THE POWERBANK

Charge the powerbank fully before first use.

By AC plugs:

Choose the correct plug and insert the preferred plug into your wall socket. Whilst charging, the display will illuminate showing the battery percentage. When fully charged disconnect the powerbank and it's ready to use. It takes about 3 hours to charge the powerbank this way.

By cable:

Plug in a Type-C charging cable (not included) to you power adapter. The USB connector goes to your charger and the other end goes into your Powerbank. Whilst charging, the display will illuminate showing the battery percentage. When fully charged disconnect the powerbank and it's ready to use. When using a power adapter it takes about 2 hours to charge the powerbank.

Important: Only use certified and tested accessories to charge the powerbank. Using third party accessories that are not certified and tested can influence the item safety.

USING THE POWERBANK FEATURE

To charge your mobile device, connect your device via the integrated Type-C cable of the powerbank (or use another certified charging cable). Whilst charging, the display will illuminate showing the remaining battery percentage.

The power bank will take approximately 2 hours to charge your mobile device to 95%. After you have charged your device, recharge the powerbank before using again.

For a more accurate display of the power level, it is recommended to perform two charge/ discharge cycles.

WARNING!

1. To reduce the risk of fire, electric shock, or injury, carefully read all instructions and warnings before using this item. Keep this manual for future reference.
2. Ensure the charger is plugged into an outlet with the correct input voltage (AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A). Using incorrect voltage may damage the charger or connected devices.
3. Do not disassemble, modify, or attempt to repair the charger or power bank. This may result in electric shock, fire, or damage to the device.
4. Keep the charger and power bank dry. Do not expose them to rain, moisture, or any form of liquid. Doing so may result in electric shock or fire.
5. Only use the charger and power bank in environments with temperatures ranging from 0°C to 40°C (32°F to 104°F). Using the device outside these temperature ranges may cause overheating, damage, or fire.
6. Do not plug the charger into an overloaded power outlet. This may cause overheating, fire, or electric shock.
7. Always unplug the charger from the outlet when not in use or before cleaning.
8. Keep the item out of reach of children. This device is not a toy.
9. Do not drop, hit, or apply excessive force to the item. Damage from mechanical shock can result in malfunction or fire.

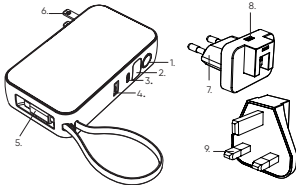
10. Do not cover the item during use to ensure proper ventilation. Overheating can occur if ventilation is obstructed.
11. Only use the integrated Type-C charging cable or compatible charging cables that meet the device's output specifications. Improper cables may cause overheating, fire, or damage to your device.
12. Do not charge the powerbank continuously for more than 24 hours. Overcharging may reduce battery life and could cause overheating or fire.
13. Do not pull or bend the integrated Type-C charging cable excessively. This can damage the cable and cause malfunction.
14. Keep metal objects away from the charging ports. Short circuits can occur if the ports come into contact with metal objects.
15. Ensure the item is not covered while in use to prevent overheating.
16. Regularly inspect the item, integrated cable, and detachable plugs for damage. If any part is damaged, stop using the device immediately.
17. Use only the included integrated U.S. plug or detachable EU and UK plugs provided with the charger. Using incompatible plugs may result in malfunction, fire, or electric shock.
18. Ensure the detachable EU and UK plugs are securely attached to the charger before plugging into an outlet. Improper attachment may cause electric shock or fire.
19. Do not force the plugs into outlets. If the plug does not fit, check the outlet type and use the correct plug.
20. Ensure the devices connected to the item are compatible with its output specifications. Overloading the item can cause overheating or damage.
21. Do not expose the item to direct sunlight, high temperatures, or near heat sources such as radiators. High temperatures may cause the battery to overheat, leak, or explode.
22. Do not dispose of the item in fire or water. Follow local regulations for proper disposal to prevent environmental harm or hazards.

Following these guidelines will ensure safe and efficient use of the item.

NEDERLANDS

DEVICE LAYOUT

1. Aan/uit-knop
2. Weergave
3. Type-C-uitgang
4. USB-A-uitgang
5. Geïntegreerde Type-C kabel
6. Amerikaanse stekker
7. EU-stekker
8. Ontgrendelknop
9. UK-stekker



SPECIFICATIES GAN LADER

Ingangsspanning:	AC 100-240V ~ 50/60Hz 1,8A
Geïntegreerde Type-C kabeluitgang:	5V/3A, 9V/2,22A (max. 20W)
Type-C uitgang:	5V-11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A, 20V/3,25A (max. 65W)
USB-A-uitgang:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (max. 22,5W)
Totaal uitgangsvermogen:	65W (max.)

SPECIFICATIES POWERBANK

Capaciteit batterij:	10.000mAh
Totaal uitgangsvermogen:	36W
Type-C uitgang:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A, 20V/1,75A (max. 35W)
Geïntegreerde Type-C kabeluitgang:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A, 20V/1,75A (max. 35W)
USB-A-uitgang:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (max. 22,5W)

Opmerking: Als het batterijniveau lager is dan 30% in AC-modus, ondersteunen de geïntegreerde Type-C-kabel en USB-A-poort geen snelladen.

Bescherming tegen kortsluiting aan de uitgang: Bij kortsluiting stopt de lader met opladen om aangesloten apparaten te beschermen.

HET ITEM GEBRUIKEN ALS MUURADAPTER

1. Stopcontact in de VS: Steek de GaN-lader in een stopcontact met 100–240 V wisselstroom.

2. Als je een EU/UK-stekker gebruikt, bevestig deze dan aan de oplader door hem helemaal op zijn plaats te schuiven voordat je hem in het stopcontact steekt. (Houd de ontgrendelknop ingedrukt om de EU-stekker te verwijderen).

3. Sluit het ene uiteinde van de gewenste oplaadkabel* aan op de Type-C/USB-A-poort en het andere uiteinde op het apparaat dat u wilt opladen (mobiele telefoon, tablet, laptop, enz.). Verwijder de GaN-lader zodra het apparaat volledig is opgeladen.

4. Gebruik de Type-C poort van de lader afzonderlijk voor een maximaal uitgangsvermogen van 70W.

*Oplaadkabel niet inbegrepen.

OM DE POWERBANK OP TE LADEN

Laad de powerbank volledig op voor het eerste gebruik.

Met AC-stekkers:

Kies de juiste stekker en steek deze in het stopcontact. Tijdens het opladen licht het display op met het batterijpercentage. Wanneer de powerbank volledig is opgeladen, kunt u hem loskoppelen en is hij klaar voor gebruik. Het duurt ongeveer 3 uur om de powerbank op deze manier op te laden.

Met een kabel:

Sluit een Type-C oplaadkabel (niet meegeleverd) aan op je voedingsadapter. De USB-aansluiting gaat naar je oplader en het andere uiteinde gaat in je Powerbank. Tijdens het opladen licht het display op met het batterijpercentage. Wanneer de powerbank volledig is opgeladen, kun je hem loskoppelen en is hij klaar voor gebruik. Bij gebruik van een voedingsadapter duurt het ongeveer 2 uur om de powerbank op te laden.

Belangrijk: Gebruik alleen gecertificeerde en geteste accessoires om de powerbank op te laden. Het gebruik van accessoires van derden die niet gecertificeerd en getest zijn kan de

veiligheid van het product beïnvloeden.

DE POWERBANK GEBRUIKEN

Om je mobiele apparaat op te laden, sluit je je apparaat aan via de geïntegreerde Type-C kabel van de powerbank (of gebruik je een andere gecertificeerde oplaadkabel). Tijdens het opladen geeft het display het resterende batterijpercentage aan. De powerbank heeft ongeveer 2 uur nodig om je mobiele apparaat op te laden tot 95%. Nadat je je apparaat hebt opgeladen, laad je de powerbank op voordat je hem weer gebruikt.

Voor een nauwkeurigere weergave van het energieniveau wordt aanbevolen om twee laad-/ontlaadcycli uit te voeren.

WAARSCHUWING!

1. Om het risico op brand, elektrische schokken of letsel te beperken, dient u alle instructies en waarschuwingen aandachtig te lezen voordat u dit product in gebruik neemt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.
2. Zorg ervoor dat de lader is aangesloten op een stopcontact met de juiste ingangsspanning (AC 100-240V ~ 50/60Hz 1,8A). Het gebruik van een onjuist voltage kan de oplader of de aangesloten apparaten beschadigen.
3. Haal de oplader of powerbank niet uit elkaar, breng er geen wijzigingen in aan en probeer deze niet te repareren. Dit kan leiden tot elektrische schokken, brand of schade aan het apparaat.
4. Houd de oplader en powerbank droog. Stel ze niet bloot aan regen, vocht of welke vorm van vloeistof dan ook. Dit kan leiden tot elektrische schokken of brand.
5. Gebruik de oplader en powerbank alleen in omgevingen met temperaturen tussen 0°C en 40°C (32°F en 104°F). Gebruik van het apparaat buiten dit temperatuurbereik kan oververhitting, schade of brand veroorzaken.
6. Steek de oplader niet in een overbelast stopcontact. Dit kan oververhitting, brand of elektrische schokken veroorzaken.
7. Haal altijd de stekker van de oplader uit het stopcontact als je hem niet gebruikt of voordat je hem schoonmaakt.
8. Houd het product buiten het bereik van kinderen. Dit apparaat is geen speelgoed.
9. Laat het apparaat niet vallen, sla er niet tegen en oefen er geen overmatige kracht op uit. Schade door mechanische schokken kan leiden tot defecten of brand.
10. Bedek het product niet tijdens het gebruik om een goede ventilatie te garanderen. Oververhitting kan optreden als de ventilatie wordt belemmerd.

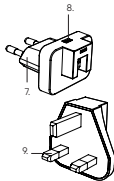
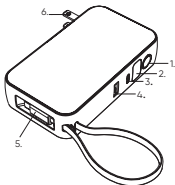
11. Gebruik alleen de geïntegreerde Type-C oplaadkabel of compatibele oplaadkabels die voldoen aan de uitvoerspecificaties van het apparaat. Ongeschikte kabels kunnen oververhitting, brand of schade aan uw apparaat veroorzaken.
12. Laad de powerbank niet langer dan 24 uur continu op. Overladen kan de levensduur van de batterij verkorten en kan oververhitting of brand veroorzaken.
13. Trek niet te hard aan de geïntegreerde Type-C oplaadkabel en buig deze niet te veel. Dit kan de kabel beschadigen en storingen veroorzaken.
14. Houd metalen voorwerpen uit de buurt van de oplaadpoorten. Er kan kortsluiting ontstaan als de poorten in contact komen met metalen voorwerpen.
15. Zorg ervoor dat het item niet afgedekt is tijdens gebruik om oververhitting te voorkomen.
16. Controleer het apparaat, de geïntegreerde kabel en de afneembare stekkers regelmatig op beschadigingen. Als een onderdeel beschadigd is, stop dan onmiddellijk met het gebruik van het apparaat.
17. Gebruik alleen de bijgeleverde geïntegreerde Amerikaanse stekker of de afneembare EU- en UK-stekkers die bij de oplader zijn geleverd. Het gebruik van niet-compatibele stekkers kan leiden tot defecten, brand of elektrische schokken.
18. Zorg ervoor dat de afneembare stekkers van de EU en het VK stevig aan de oplader bevestigd zijn voordat u de stekker in het stopcontact steekt. Een onjuiste bevestiging kan elektrische schokken of brand veroorzaken.
19. Forceer de stekkers niet in stopcontacten. Als de stekker niet past, controleer dan het type stopcontact en gebruik de juiste stekker.
20. Zorg ervoor dat de apparaten die op het apparaat worden aangesloten compatibel zijn met de uitvoerspecificaties. Overbelasting van het apparaat kan oververhitting of schade veroorzaken.
21. Stel het artikel niet bloot aan direct zonlicht, hoge temperaturen of in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren. Hoge temperaturen kunnen ertoe leiden dat de batterij oververhit raakt, gaat lekken of explodeert.
22. Gooi het product niet weg in vuur of water. Volg de plaatselijke voorschriften voor correcte verwijdering om schade aan of gevaren voor het milieu te voorkomen.

Als u deze richtlijnen volgt, kunt u het item veilig en efficiënt gebruiken.

DEUTSCH

GERÄTEANORDNUNG

1. Einschalttaste
2. Anzeige
3. Typ-C-Ausgang
4. USB-A-Ausgang
5. Integriertes Typ-C-Kabel
6. U.S.-Stecker
7. EU-Stecker
8. Auslösetaste
9. UK-Stecker



Spezifikationen GAN LADEGERÄT

Eingangsspannung:

AC 100-240V ~ 50/60Hz 1,8A

Integrierter Typ-C-Kabelausgang

5V/3A, 9V/2,22A (Max. 20W)

Typ-C-Ausgang:

5V-11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A,
20V/3,25A (Max. 65W)

USB-A-Ausgang:

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (Max. 22,5W)

Gesamtausgangsleistung:

65W (max.)

Spezifikationen POWERBANK

Akku-Kapazität:

10.000mAh

Gesamt-Ausgangsleistung:

36W

Typ-C-Ausgang:

5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,
20V/1,75A (Max. 35W)

Integrierter Typ-C Kabelausgang:

5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,
20V/1,75A (Max. 35W)

USB-A-Ausgang:

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (Max. 22,5W)

Hinweis: Wenn der Akkustand im AC-Modus unter 30 % liegt, unterstützen das integrierte Typ-C-Kabel und der USB-A-Anschluss kein Schnellladen.

Kurzschlusschutz am Ausgang: Im Falle eines Kurzschlusses unterbricht das Ladegerät den Ladevorgang, um die angeschlossenen Geräte zu schützen.

VERWENDUNG DES ARTIKELS ALS WANDADAPTER

1. U.S. Steckdose: Stecken Sie das GaN-Ladegerät in eine AC 100-240V Steckdose.
2. Wenn Sie einen EU-/UK-Stecker verwenden, bringen Sie ihn am Ladegerät an, indem Sie ihn vollständig einschieben, bevor Sie ihn in die Steckdose stecken. (Halten Sie die Entriegelungstaste gedrückt, um den EU-Stecker zu entfernen).
3. Verbinden Sie ein Ende des bevorzugten Ladekabels* mit dem Typ-C-/USB-A-Anschluss und das andere Ende mit dem Gerät, das Sie aufladen möchten (Mobiltelefon, Tablet, Laptop usw.). Entfernen Sie das GaN-Ladegerät, sobald das Gerät vollständig aufgeladen ist.
4. Nutzen Sie den Typ-C-Anschluss des Ladegeräts individuell für eine maximale Ausgangsleistung von 70 W.

*Ladekabel nicht enthalten.

ZUM AUFLADEN DER POWERBANK

Laden Sie die Powerbank vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

Mit AC-Steckern:

Wählen Sie den richtigen Stecker und stecken Sie ihn in Ihre Steckdose. Während des Ladevorgangs leuchtet das Display auf und zeigt den Akkustand in Prozent an. Wenn die Powerbank vollständig aufgeladen ist, ziehen Sie sie aus der Steckdose und sie ist einsatzbereit. Das Aufladen der Powerbank auf diese Weise dauert etwa 3 Stunden.

Per Kabel:

Schließen Sie ein Typ-C-Ladekabel (nicht im Lieferumfang enthalten) an Ihren Netzadapter an. Der USB-Stecker wird an Ihr Ladegerät angeschlossen und das andere Ende wird in die Powerbank gesteckt. Während des Ladevorgangs leuchtet das Display auf und zeigt den Akkustand in Prozent an. Wenn der Akku vollständig aufgeladen ist, können Sie die Powerbank abziehen und sie ist einsatzbereit. Bei Verwendung eines Netzadapters dauert das Aufladen der Powerbank etwa 2 Stunden.

Wichtig! Verwenden Sie zum Aufladen der Powerbank nur zertifiziertes und geprüftes Zubehör. Die Verwendung von nicht zertifiziertem und geprüfem Zubehör von Drittanbietern kann die Sicherheit des Geräts beeinträchtigen.

VERWENDUNG DER POWERBANK-FUNKTION

Um Ihr Mobilgerät zu laden, schließen Sie es über das integrierte Typ-C-Kabel der Powerbank an (oder verwenden Sie ein anderes zertifiziertes Ladekabel). Während des Ladevorgangs leuchtet das Display auf und zeigt den verbleibenden Akkustand in Prozent an.

Die Powerbank benötigt etwa 2 Stunden, um Ihr mobiles Gerät zu 95 % aufzuladen. Nachdem Sie Ihr Gerät aufgeladen haben, laden Sie die Powerbank auf, bevor Sie sie wieder benutzen.

Für eine genauere Anzeige des Leistungspegels wird empfohlen, zwei Lade-/Entladezyklen durchzuführen.

WARNUNG!

1. Um das Risiko eines Brandes, eines elektrischen Schlags oder einer Verletzung zu verringern, lesen Sie alle Anweisungen und Warnungen sorgfältig durch, bevor Sie dieses Gerät benutzen.
2. Vergewissern Sie sich, dass das Ladegerät an eine Steckdose mit der richtigen Eingangsspannung (AC 100-240V ~ 50/60Hz 1,8A) angeschlossen ist. Die Verwendung einer falschen Spannung kann das Ladegerät oder angeschlossene Geräte beschädigen.
3. Versuchen Sie nicht, das Ladegerät oder die Powerbank zu zerlegen, zu modifizieren oder zu reparieren. Dies kann zu einem elektrischen Schlag, Brand oder einer Beschädigung des Geräts führen.
4. Halten Sie das Ladegerät und die Powerbank trocken. Setzen Sie sie nicht Regen, Feuchtigkeit oder anderen Flüssigkeiten aus. Andernfalls kann es zu einem elektrischen Schlag oder Brand kommen.
5. Verwenden Sie das Ladegerät und die Powerbank nur in Umgebungen mit Temperaturen zwischen 0°C und 40°C (32°F bis 104°F). Die Verwendung des Geräts außerhalb dieser Temperaturbereiche kann zu Überhitzung, Beschädigung oder Brand führen.
6. Schließen Sie das Ladegerät nicht an eine überlastete Steckdose an. Dies kann zu Überhitzung, Brand oder Stromschlag führen.
7. Ziehen Sie immer den Stecker des Ladegeräts aus der Steckdose, wenn Sie es nicht benutzen oder bevor Sie es reinigen.
8. Bewahren Sie den Artikel außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Dieses Gerät ist kein Spielzeug.
9. Lassen Sie das Gerät nicht fallen, schlagen Sie es nicht und üben Sie keine übermäßige Kraft darauf aus. Beschädigungen durch mechanische Stöße können zu Fehlfunktionen

oder Bränden führen.

10. Decken Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht ab, um eine gute Belüftung zu gewährleisten. Wenn die Belüftung behindert wird, kann es zu Überhitzung kommen.

11. Verwenden Sie nur das integrierte Typ-C-Ladekabel oder kompatible Ladekabel, die den Ausgangsspezifikationen des Geräts entsprechen. Ungeeignete Kabel können zu Überhitzung, Feuer oder Schäden an Ihrem Gerät führen.

12. Laden Sie die Powerbank nicht länger als 24 Stunden kontinuierlich auf. Eine Überladung kann die Lebensdauer des Akkus verkürzen und zu Überhitzung oder Feuer führen.

13. Ziehen oder biegen Sie das integrierte Typ-C-Ladekabel nicht zu stark. Dies kann das Kabel beschädigen und Fehlfunktionen verursachen.

14. Halten Sie Metallgegenstände von den Ladeanschlüssen fern. Es kann zu Kurzschlüssen kommen, wenn die Anschlüsse mit Metallgegenständen in Berührung kommen.

15. Achten Sie darauf, dass das Gerät während des Gebrauchs nicht abgedeckt ist, um eine Überhitzung zu vermeiden.

16. Überprüfen Sie das Gerät, das integrierte Kabel und die abnehmbaren Stecker regelmäßig auf Schäden. Wenn ein Teil beschädigt ist, verwenden Sie das Gerät sofort nicht mehr.

17. Verwenden Sie nur den integrierten US-Stecker oder die abnehmbaren EU- und UK-Stecker, die mit dem Ladegerät geliefert werden. Die Verwendung von nicht kompatiblen Steckern kann zu Fehlfunktionen, Brand oder Stromschlag führen.

18. Vergewissern Sie sich, dass die abnehmbaren EU- und UK-Stecker fest mit dem Ladegerät verbunden sind, bevor Sie es an eine Steckdose anschließen. Eine unsachgemäße Befestigung kann zu einem elektrischen Schlag oder Brand führen.

19. Stecken Sie die Stecker nicht mit Gewalt in die Steckdosen. Wenn der Stecker nicht passt, prüfen Sie den Steckdosentyp und verwenden Sie den richtigen Stecker.

20. Vergewissern Sie sich, dass die an das Gerät angeschlossenen Geräte mit seinen Ausgangsspezifikationen kompatibel sind. Eine Überlastung des Geräts kann zu Überhitzung oder Schäden führen.

21. Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht, hohen Temperaturen oder in der Nähe von Wärmequellen wie z. B. Heizkörpern aus. Hohe Temperaturen können dazu führen, dass die Batterie überhitzt, ausläuft oder explodiert.

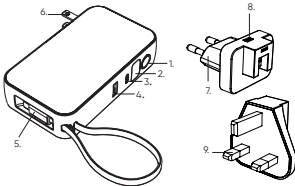
22. Entsorgen Sie das Gerät nicht in Feuer oder Wasser. Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften zur ordnungsgemäßen Entsorgung, um Umweltschäden oder -gefahren zu vermeiden.

Die Einhaltung dieser Richtlinien gewährleistet eine sichere und effiziente Nutzung des Geräts.

FRANCAIS

DISPOSITION DU DISPOSITIF

1. Bouton d'alimentation
2. Affichage
3. Sortie Type-C
4. Sortie USB-A
5. Câble Type-C intégré
6. Prise américaine
7. Prise UE
8. Bouton de déclenchement
9. Prise britannique



SPÉCIFICATIONS CHARGEUR GAN

Tension d'entrée :

AC 100-240V ~ 50/60Hz 1,8A

Sortie de câble Type-C intégrée

5V/3A, 9V/2,22A (Max. 20W)

Sortie Type-C :

5V-11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A,
20V/3,25A (Max. 65W)

Sortie USB-A :

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (Max. 22,5W)

Puissance totale de sortie :

65W (max.)

SPÉCIFICATIONS DU POWERBANK

Capacité de la batterie :

10.000mAh

Puissance de sortie totale :

36W

Sortie Type-C :

5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,
20V/1,75A (Max. 35W)

Sortie de câble Type-C intégrée :

5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,
20V/1,75A (Max. 35W)

Sortie USB-A :

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (Max. 22,5W)

Remarque : lorsque le niveau de la batterie est inférieur à 30 % en mode AC, le câble Type-C intégré et le port USB-A ne prennent pas en charge la charge rapide.

Protection contre les courts-circuits en sortie : En cas de court-circuit, le chargeur arrête la charge pour protéger les appareils connectés.

UTILISATION DE L'ARTICLE COMME ADAPTATEUR MURAL

1. Prise américaine : Insérer le chargeur GaN dans une prise de courant alternatif de 100-240V.
2. Si vous utilisez une fiche UE/UK, fixez-la au chargeur en la faisant glisser complètement en place avant de l'insérer dans la prise murale. (Appuyez sur le bouton de déverrouillage et maintenez-le enfoncé pour retirer la fiche UE).
3. Fixez une extrémité du câble de charge préféré* au port Type-C/USB-A et l'autre extrémité à l'appareil que vous souhaitez charger (téléphone mobile, tablette, ordinateur portable, etc.). Retirez le chargeur GaN une fois que l'appareil est complètement chargé.
4. Utilisez le port Type-C du chargeur individuellement pour une puissance de sortie maximale de 70 W.

*Le câble de recharge n'est pas inclus.

POUR CHARGER LE POWERBANK

Chargez complètement le powerbank avant la première utilisation.

Par des prises de courant alternatif :

Choisissez la bonne fiche et insérez-la dans votre prise murale. Pendant la charge, l'écran s'allume pour indiquer le pourcentage de la batterie. Lorsqu'il est complètement chargé, débranchez le powerbank et il est prêt à l'emploi. Il faut environ 3 heures pour charger le powerbank de cette manière.

Par câble :

Branchez un câble de charge Type-C (non inclus) à votre adaptateur d'alimentation. Le connecteur USB se branche sur votre chargeur et l'autre extrémité se branche sur votre Powerbank. Pendant la charge, l'écran s'allume pour indiquer le pourcentage de la batterie. Lorsque la batterie est complètement chargée, déconnectez la Powerbank et elle est prête à l'emploi. Lorsque vous utilisez un adaptateur de courant, il faut environ 2 heures pour charger le powerbank.

Important : N'utilisez que des accessoires certifiés et testés pour charger le powerbank. L'utilisation d'accessoires tiers qui ne sont pas certifiés et testés peut avoir une incidence sur la sécurité de l'article.

UTILISATION DE LA FONCTION POWERBANK

Pour charger votre appareil mobile, connectez-le via le câble Type-C intégré au powerbank (ou utilisez un autre câble de charge certifié). Pendant la charge, l'écran s'allume pour indiquer le pourcentage de batterie restant.

Il faut environ 2 heures au banc d'alimentation pour charger votre appareil mobile à 95 %. Après avoir rechargé votre appareil, rechargez le powerbank avant de l'utiliser à nouveau.

Pour un affichage plus précis du niveau de puissance, il est recommandé d'effectuer deux cycles de charge/décharge.

ATTENTION !

1. Afin de réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessure, lisez attentivement toutes les instructions et tous les avertissements avant d'utiliser cet appareil.
2. Assurez-vous que le chargeur est branché dans une prise de courant avec la tension d'entrée correcte (AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A). L'utilisation d'une tension incorrecte peut endommager le chargeur ou les appareils connectés.
3. Ne démontez pas, ne modifiez pas et ne tentez pas de réparer le chargeur ou le banc d'alimentation. Vous risqueriez de vous électrocuter, de provoquer un incendie ou d'endommager l'appareil.
4. Gardez le chargeur et le power bank au sec. Ne les exposez pas à la pluie, à l'humidité ou à toute forme de liquide. Vous risqueriez de vous électrocuter ou de provoquer un incendie.
5. N'utilisez le chargeur et le banc d'alimentation que dans des environnements dont la température est comprise entre 0°C et 40°C (32°F et 104°F). L'utilisation de l'appareil en dehors de ces plages de température peut entraîner une surchauffe, des dommages ou un incendie.
6. Ne branchez pas le chargeur sur une prise de courant surchargée. Cela pourrait entraîner une surchauffe, un incendie ou un choc électrique.
7. Débranchez toujours le chargeur de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant de le nettoyer.
8. Tenir l'appareil hors de portée des enfants. Cet appareil n'est pas un jouet.
9. Ne pas laisser tomber l'appareil, ne pas le frapper et ne pas lui appliquer une force excessive. Les dommages causés par un choc mécanique peuvent entraîner un dysfonctionnement ou un incendie.

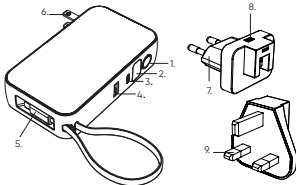
10. Ne couvrez pas l'appareil pendant son utilisation afin d'assurer une bonne ventilation. Une surchauffe peut se produire si la ventilation est obstruée.
11. Utilisez uniquement le câble de charge Type-C intégré ou des câbles de charge compatibles qui répondent aux spécifications de sortie de l'appareil. Des câbles inadaptés peuvent provoquer une surchauffe, un incendie ou endommager votre appareil.
12. Ne chargez pas le powerbank en continu pendant plus de 24 heures. La surcharge peut réduire la durée de vie de la batterie et provoquer une surchauffe ou un incendie.
13. Ne tirez pas ou ne pliez pas excessivement le câble de charge intégré de type C. Cela pourrait endommager le câble et provoquer des dysfonctionnements. Cela pourrait endommager le câble et provoquer des dysfonctionnements.
14. Tenez les objets métalliques à l'écart des ports de charge. Des courts-circuits peuvent se produire si les ports entrent en contact avec des objets métalliques.
15. Veillez à ce que l'appareil ne soit pas couvert lorsqu'il est utilisé afin d'éviter toute surchauffe.
16. Inspectez régulièrement l'appareil, le câble intégré et les fiches détachables pour vérifier qu'ils ne sont pas endommagés. Si une partie est endommagée, cessez immédiatement d'utiliser l'appareil.
17. Utilisez uniquement la prise américaine intégrée ou les prises détachables européennes et britanniques fournies avec le chargeur. L'utilisation de fiches incompatibles peut entraîner un dysfonctionnement, un incendie ou une électrocution.
18. Assurez-vous que les fiches détachables de l'UE et du Royaume-Uni sont bien fixées au chargeur avant de le brancher sur une prise de courant. Une mauvaise fixation peut provoquer un choc électrique ou un incendie.
19. Ne forcez pas les fiches dans les prises. Si la fiche ne rentre pas, vérifiez le type de prise et utilisez la bonne fiche.
20. Assurez-vous que les appareils connectés à l'appareil sont compatibles avec ses spécifications de sortie. Une surcharge de l'appareil peut entraîner une surchauffe ou des dommages.
21. N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil, à des températures élevées ou à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs. Les températures élevées peuvent entraîner une surchauffe, une fuite ou une explosion de la batterie.
22. Ne pas jeter l'article au feu ou dans l'eau. Respectez les réglementations locales en matière d'élimination des déchets afin d'éviter tout risque pour l'environnement.

Le respect de ces directives garantira une utilisation sûre et efficace de l'article.

ESPAÑOL

DISPOSICIÓN DEL DISPOSITIVO

1. Botón de encendido
2. Mostrar
3. Salida Tipo-C
4. Salida USB-A
5. Cable Type-C integrado
6. Enchufe estadounidense
7. Enchufe UE
8. Botón de desbloqueo
9. Enchufe UK



ESPECIFICACIONES CARGADOR GAN

Tensión de entrada:	AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A
Salida de cable Type-C integrada	5V/3A, 9V/2,22A (máx. 20W)
Salida tipo C:	5V-11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A, 20V/3,25A (máx. 65W)
Salida USB-A:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (máx. 22,5W)
Potencia total de salida:	65 W (máx.)

ESPECIFICACIONES POWERBANK

Capacidad de la batería:	10.000mAh
Potencia total de salida:	36W
Salida tipo C:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A, 20V/1,75A (máx. 35W)
Salida de cable Tipo-C integrada:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A, 20V/1,75A (máx. 35W)
Salida USB-A:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (máx. 22,5W)

Nota: Cuando el nivel de batería es inferior al 30% en modo CA, el cable Type-C integrado y el puerto USB-A no admiten la carga rápida.

Protección contra cortocircuitos de salida: En caso de cortocircuito, el cargador dejará de cargar para proteger los dispositivos conectados.

UTILIZAR EL ARTÍCULO COMO ADAPTADOR DE PARED

1. Enchufe de EE.UU.: Inserte el cargador GaN en una toma de CA de 100-240 V.
2. Cuando utilices un enchufe UE/Reino Unido, colócalo en el cargador deslizándolo completamente en su sitio antes de insertarlo en la toma de corriente. (Mantén pulsado el botón de liberación para extraer el enchufe UE).
3. Conecte un extremo del cable de carga preferido* al puerto Type-C/USB-A y el otro extremo al dispositivo que desee cargar (teléfono móvil, tableta, ordenador portátil, etc.). Retire el cargador GaN una vez que el dispositivo esté completamente cargado.
4. Utiliza el puerto Type-C del cargador de forma individual para obtener una potencia de salida máxima de 70 W.

*Cable de carga no incluido.

PARA CARGAR EL POWERBANK

Carga el powerbank completamente antes de usarlo por primera vez.

Con enchufes de CA:

Elige el enchufe correcto e inserta la clavija preferida en la toma de corriente. Durante la carga, la pantalla se iluminará mostrando el porcentaje de batería. Cuando esté completamente cargada, desconecta la powerbank y estará lista para usar. El powerbank tarda unas 3 horas en cargarse de esta forma.

Por cable: Conecta

un cable de carga Tipo-C (no incluido) a tu adaptador de corriente. El conector USB va a tu cargador y el otro extremo va a tu Powerbank. Durante la carga, la pantalla se iluminará mostrando el porcentaje de batería. Cuando esté completamente cargada, desconecta la Powerbank y estará lista para usar. Si utilizas un adaptador de corriente, la powerbank tarda unas 2 horas en cargarse.

Importante: Utiliza únicamente accesorios certificados y probados para cargar la powerbank. El uso de accesorios de terceros que no estén certificados y probados puede influir en la seguridad del artículo.

USO DE LA FUNCIÓN POWERBANK

Para cargar tu dispositivo móvil, conéctalo mediante el cable Type-C integrado de la powerbank (o utiliza otro cable de carga certificado). Durante la carga, la pantalla se iluminará mostrando el porcentaje de batería restante.

El power bank tardará aproximadamente 2 horas en cargar tu dispositivo móvil al 95%. Después de cargar el dispositivo, recarga el powerbank antes de volver a utilizarlo.

Para una visualización más precisa del nivel de potencia, se recomienda realizar dos ciclos de carga/descarga.

ADVERTENCIA

1. Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones, lea atentamente todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este artículo. Guarde este manual para futuras consultas.
2. Asegúrate de que el cargador está enchufado a una toma con el voltaje de entrada correcto (AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A). El uso de un voltaje incorrecto puede dañar el cargador o los dispositivos conectados.
3. No desmonte, modifique ni intente reparar el cargador o el banco de alimentación. Esto podría provocar una descarga eléctrica, un incendio o daños en el dispositivo.
4. Mantenga el cargador y el power bank secos. No los exponga a la lluvia, humedad o cualquier forma de líquido. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o un incendio.
5. Utilice el cargador y la batería sólo en entornos con temperaturas comprendidas entre 0 °C y 40 °C (32 °F y 104 °F). El uso del dispositivo fuera de estos rangos de temperatura puede causar sobrecalentamiento, daños o incendios.
6. No enchufe el cargador a una toma de corriente sobrecargada. Esto podría provocar un sobrecalentamiento, un incendio o una descarga eléctrica.
7. Desenchufe siempre el cargador de la toma de corriente cuando no lo utilice o antes de limpiarlo.
8. Mantenga el artículo fuera del alcance de los niños. Este aparato no es un juguete.
9. No deje caer, golpee ni aplique una fuerza excesiva al aparato. Los daños por golpes mecánicos pueden provocar un mal funcionamiento o un incendio.
10. No cubra el artículo durante su uso para garantizar una ventilación adecuada. Puede producirse un sobrecalentamiento si se obstruye la ventilación.
11. Utilice únicamente el cable de carga Type-C integrado o cables de carga compatibles

que cumplan las especificaciones de salida del dispositivo. Los cables inadecuados pueden causar sobrecalentamiento, incendios o daños en el dispositivo.

12. No cargue la powerbank de forma continuada durante más de 24 horas. La sobrecarga puede reducir la vida útil de la batería y podría provocar un sobrecalentamiento o un incendio.

13. No tire ni doble excesivamente el cable de carga Type-C integrado. Esto puede dañar el cable y causar un mal funcionamiento.

14. Mantenga los objetos metálicos alejados de los puertos de carga. Pueden producirse cortocircuitos si los puertos entran en contacto con objetos metálicos.

15. Asegúrese de que el artículo no está cubierto mientras se utiliza para evitar el sobrecalentamiento.

16. Inspeccione regularmente el artículo, el cable integrado y los enchufes desmontables para comprobar que no estén dañados. Si alguna pieza está dañada, deje de utilizar el aparato inmediatamente.

17. Utilice únicamente el enchufe estadounidense integrado incluido o los enchufes desmontables de la UE y el Reino Unido suministrados con el cargador. El uso de enchufes incompatibles puede provocar fallos de funcionamiento, incendios o descargas eléctricas.

18. Asegúrese de que las clavijas desmontables de la UE y del Reino Unido están bien sujetas al cargador antes de enchufarlo a una toma de corriente. Una fijación incorrecta puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.

19. No fuerce los enchufes en las tomas de corriente. Si el enchufe no encaja, compruebe el tipo de toma y utilice el enchufe correcto.

20. Asegúrese de que los dispositivos conectados al aparato son compatibles con sus especificaciones de salida. Sobrecargar el aparato puede causar sobrecalentamiento o daños.

21. No exponga el artículo a la luz directa del sol, a altas temperaturas o cerca de fuentes de calor como radiadores. Las altas temperaturas pueden hacer que la batería se sobrecaliente, tenga fugas o explote.

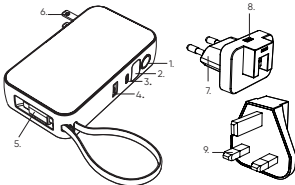
22. No tire el artículo al fuego o al agua. Siga la normativa local para su correcta eliminación a fin de evitar daños o peligros para el medio ambiente.

Seguir estas directrices garantizará un uso seguro y eficaz del artículo.

SVENSKA

ENHETENS LAYOUT

1. Strömknapp
2. Display
3. Typ C-utgång
4. USB-A-utgång
5. Integrerad typ C-kabel
6. Amerikansk kontakt
7. EU-kontakt
8. Utlösningsknapp
9. UK-kontakt



SPECIFIKATIONER GAN LADDARE

Ingångsspänning:

Integrerad typ C-kabelutgång

Typ C-utgång:

USB-A-utgång:

Total uteffekt:

AC 100–240V ~ 50/60Hz 1,8A

5V/3A, 9V/2,22A (max. 20W)

5V–11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A,

20V/3,25A (Max. 65W)

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (Max. 22,5W)

65W (max.)

SPECIFIKATIONER POWERBANK

Batterikapacitet:

Total uteffekt:

Typ C-utgång:

Integrerad typ C-kabelutgång:

USB-A-utgång:

10.000 mAh

36W

5V–11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,

20V/1,75A (max. 35W)

5V–11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,

20V/1,75A (Max. 35W)

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (Max. 22,5W)

Obs: När batterinivån är under 30% i AC-läge stöder den integrerade Type-C-kabeln och USB-A-porten inte snabbladdning.

Kortslutningsskydd för utgången: I händelse av kortslutning stoppar laddaren laddningen för att skydda anslutna enheter.

ANVÄNDA OBJEKTET SOM EN VÄGGADAPTER

1. Amerikanskt uttag: Sätt in GaN-laddaren i ett 100–240 V AC-uttag.
2. Om du använder en EU/UK-kontakt ska du fästa den på laddaren genom att skjuta den helt på plats innan du sätter in den i vägguttaget. (Tryck och håll in frigöringsknappen för att ta bort EU-kontakten).
3. Anslut ena änden av den önskade laddningskabeln* till Type-C/USB-A-porten och den andra änden till den enhet som du vill ladda (mobiltelefon, surfplatta, bärbar dator etc.). Ta bort GaN-laddaren när enheten är fulladdad.
4. Använd typ C-porten på laddaren individuellt för en maximal uteffekt på 70 W.

*Laddningskabel ingår ej.

FÖR ATT LADDA POWERBANKEN

Ladda powerbanken helt före första användningen.

Med AC-kontakter:

Välj rätt kontakt och sätt in den i vägguttaget. Under laddningen lyser displayen upp och visar batteriets procentuella laddning. När powerbanken är fulladdad kopplar du bort den och den är klar att använda. Det tar ca 3 timmar att ladda powerbanken på det här sättet.

Med kabel:

Anslut en typ C-laddningskabel (ingår ej) till din strömadapter. USB-kontakten går till din laddare och den andra änden går in i din powerbank. Under laddningen lyser displayen upp och visar batteriets procentuella laddning. När den är fulladdad kopplar du bort powerbanken och den är klar att använda. När du använder en strömadapter tar det ca 2 timmar att ladda powerbanken.

Viktigt att tänka på: Använd endast certifierade och testade tillbehör för att ladda powerbanken. Om du använder tillbehör från tredje part som inte är certifierade och

testade kan det påverka produktens säkerhet.

ANVÄNDA POWERBANK-FUNKTIONEN

För att ladda din mobila enhet, anslut enheten via den integrerade Type-C-kabeln i powerbanken (eller använd en annan certifierad laddningskabel). Under laddningen tänds displayen och visar den återstående batteriprocenten.

Det tar cirka 2 timmar för powerbanken att ladda din mobila enhet till 95%.

När du har laddat din enhet ska du ladda powerbanken innan du använder den igen.

För att få en mer exakt visning av effektnivån rekommenderas att du utför två laddnings-/urladdningscykler.

VARNING!

1. För att minska risken för brand, elektriska stötar eller personskador, läs noga igenom alla anvisningar och varningar innan du använder produkten och spara handboken för framtida bruk.
2. Se till att laddaren är ansluten till ett uttag med rätt ingångsspänning (AC 100–240V ~ 50/60Hz 1,8A). Om felaktig spänning används kan laddaren eller anslutna enheter skadas.
3. Ta inte isär, modifiera eller försök inte reparera laddaren eller powerbanken. Detta kan leda till elektriska stötar, brand eller skador på enheten.
4. Håll laddaren och powerbanken torra. Utsätt dem inte för regn, fukt eller någon form av vätska. Om du gör det kan det leda till elektriska stötar eller brand.
5. Använd endast laddaren och powerbanken i miljöer där temperaturen ligger mellan 0°C och 40°C (32°F och 104°F). Om du använder enheten utanför dessa temperaturområden kan det leda till överhettning, skador eller brand.
6. Anslut inte laddaren till ett överbelastat eluttag. Detta kan orsaka överhettning, brand eller elektriska stötar.
7. Dra alltid ut laddaren ur vägguttaget när den inte används eller före rengöring.
8. Förvara produkten utom räckhåll för barn. Denna enhet är inte en leksak.
9. Tappa inte, slå inte på eller använd inte överdriven kraft på objektet. Skador från mekanisk chock kan leda till funktionsfel eller brand.
10. Täck inte över produkten under användning för att säkerställa korrekt ventilation.

Överhettning kan uppstå om ventilationen är blockerad.

11. Använd endast den integrerade typ C-laddningskabeln eller kompatibla laddningskablar som uppfyller enhetens specifikationer för utmatning. Felaktiga kablar kan orsaka överhettning, brand eller skada på din enhet.

12. Ladda inte powerbanken kontinuerligt i mer än 24 timmar. Överladdning kan förkorta batteriets livslängd och kan orsaka överhettning eller brand.

13. Dra eller böj inte den integrerade typ C-laddningskabeln för mycket. Detta kan skada kabeln och orsaka funktionsfel.

14. Håll metallföremål borta från laddningsportarna. Kortslutningar kan uppstå om portarna kommer i kontakt med metallföremål.

15. Se till att produkten inte är övertöckt när den används för att förhindra överhettning.

16. Kontrollera regelbundet om enheten, den integrerade kabeln och de löstagbara kontaktarna är skadade. Om någon del är skadad ska du omedelbart sluta använda enheten.

17. Använd endast den integrerade USA-kontakten eller de löstagbara EU- och UK-kontaktarna som medföljer laddaren. Om du använder inkompatibla kontakter kan det leda till funktionsfel, brand eller elektriska stötar.

18. Se till att de löstagbara EU- och UK-kontaktarna sitter ordentligt fast i laddaren innan du ansluter den till ett vägguttag. Felaktig anslutning kan orsaka elektriska stötar eller brand.

19. Tvinga inte in stickpropparna i uttagen. Om stickproppen inte passar, kontrollera uttagstypen och använd rätt stickpropp.

20. Se till att de enheter som är anslutna till enheten är kompatibla med dess utgångsspecifikationer. Överbelastning av enheten kan orsaka överhettning eller skada.

21. Utsätt inte produkten för direkt solljus, höga temperaturer eller i närheten av värmekällor som t.ex. radiatorer. Höga temperaturer kan leda till att batteriet överhettas, läcker eller exploderar.

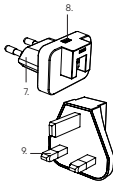
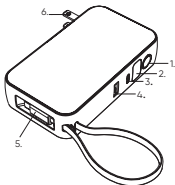
22. Kassera inte produkten i eld eller vatten. Följ lokala bestämmelser för korrekt avfallshandling för att förhindra miljöskador eller faror.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en säker och effektiv användning av produkten.

ITALIANO

DISPOSIZIÓN DEL DISPOSITIVO

1. Botón de encendido
2. Mostrar
3. Salida Tipo-C
4. Salida USB-A
5. Cable Type-C integrado
6. Enchufe estadounidense
7. Enchufe UE
8. Botón de desbloqueo
9. Enchufe UK



ESPECIFICACIONES CARGADOR GAN

Tensión de entrada:	AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A
Salida de cable Type-C integrada	5V/3A, 9V/2,22A (máx. 20W)
Salida tipo C:	5V-11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A, 20V/3,25A (máx. 65W)
Salida USB-A:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (máx. 22,5W)
Potencia total de salida:	65 W (máx.)

ESPECIFICACIONES POWERBANK

Capacidad de la batería:	10.000mAh
Potencia total de salida:	36W
Salida tipo C:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A, 20V/1,75A (máx. 35W)
Salida de cable Tipo-C integrada:	5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A, 20V/1,75A (máx. 35W)
Salida USB-A:	5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (máx. 22,5W)

Nota: Cuando el nivel de batería es inferior al 30% en modo CA, el cable Type-C integrado y el puerto USB-A no admiten la carga rápida.

Protección contra cortocircuitos de salida: En caso de cortocircuito, el cargador dejará de

cargar para proteger los dispositivos conectados.

UTILIZAR EL ARTÍCULO COMO ADAPTADOR DE PARED

1. Enchufe de EE.UU.: Inserte el cargador GaN en una toma de CA de 100-240 V.
2. Cuando utilices un enchufe UE/Reino Unido, colócalo en el cargador deslizándolo completamente en su sitio antes de insertarlo en la toma de corriente. (Mantén pulsado el botón de liberación para extraer el enchufe UE).
3. Conecte un extremo del cable de carga preferido* al puerto Type-C/USB-A y el otro extremo al dispositivo que desee cargar (teléfono móvil, tableta, ordenador portátil, etc.). Retire el cargador GaN una vez que el dispositivo esté completamente cargado.
4. Utiliza el puerto Type-C del cargador de forma individual para obtener una potencia de salida máxima de 70 W.

*Cable de carga no incluido.

PARA CARGAR EL POWERBANK

Carga el powerbank completamente antes de usarlo por primera vez.

Con enchufes de CA:

Elige el enchufe correcto e inserta la clavija preferida en la toma de corriente. Durante la carga, la pantalla se iluminará mostrando el porcentaje de batería. Cuando esté completamente cargada, desconecta la powerbank y estará lista para usar. El powerbank tarda unas 3 horas en cargarse de esta forma.

Por cable: Conecta

un cable de carga Tipo-C (no incluido) a tu adaptador de corriente. El conector USB va a tu cargador y el otro extremo va a tu Powerbank. Durante la carga, la pantalla se iluminará mostrando el porcentaje de batería. Cuando esté completamente cargada, desconecta la Powerbank y estará lista para usar. Si utilizas un adaptador de corriente, la powerbank tarda unas 2 horas en cargarse.

Importante: Utiliza únicamente accesorios certificados y probados para cargar la powerbank. El uso de accesorios de terceros que no estén certificados y probados puede influir en la seguridad del artículo.

USO DE LA FUNCIÓN POWERBANK

Para cargar tu dispositivo móvil, conéctalo mediante el cable Type-C integrado de la powerbank (o utiliza otro cable de carga certificado). Durante la carga, la pantalla se iluminará mostrando el porcentaje de batería restante.

El power bank tardará aproximadamente 2 horas en cargar tu dispositivo móvil al 95%. Después de cargar el dispositivo, recarga el powerbank antes de volver a utilizarlo.

Para una visualización más precisa del nivel de potencia, se recomienda realizar dos ciclos de carga/descarga.

ADVERTENCIA

1. Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones, lea atentamente todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este artículo. Guarde este manual para futuras consultas.
2. Asegúrate de que el cargador está enchufado a una toma con el voltaje de entrada correcto (AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A). El uso de un voltaje incorrecto puede dañar el cargador o los dispositivos conectados.
3. No desmonte, modifique ni intente reparar el cargador o el banco de alimentación. Esto podría provocar una descarga eléctrica, un incendio o daños en el dispositivo.
4. Mantenga el cargador y el power bank secos. No los exponga a la lluvia, humedad o cualquier forma de líquido. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o un incendio.
5. Utilice el cargador y la batería sólo en entornos con temperaturas comprendidas entre 0 °C y 40 °C (32 °F y 104 °F). El uso del dispositivo fuera de estos rangos de temperatura puede causar sobrecalentamiento, daños o incendios.
6. No enchufe el cargador a una toma de corriente sobrecargada. Esto podría provocar un sobrecalentamiento, un incendio o una descarga eléctrica.
7. Desenchufe siempre el cargador de la toma de corriente cuando no lo utilice o antes de limpiarlo.
8. Mantenga el artículo fuera del alcance de los niños. Este aparato no es un juguete.
9. No deje caer, golpee ni aplique una fuerza excesiva al aparato. Los daños por golpes mecánicos pueden provocar un mal funcionamiento o un incendio.
10. No cubra el artículo durante su uso para garantizar una ventilación adecuada. Puede

producirse un sobrecalentamiento si se obstruye la ventilación.

11. Utilice únicamente el cable de carga Type-C integrado o cables de carga compatibles que cumplan las especificaciones de salida del dispositivo. Los cables inadecuados pueden causar sobrecalentamiento, incendios o daños en el dispositivo.

12. No cargue la powerbank de forma continuada durante más de 24 horas. La sobrecarga puede reducir la vida útil de la batería y podría provocar un sobrecalentamiento o un incendio.

13. No tire ni doble excesivamente el cable de carga Type-C integrado. Esto puede dañar el cable y causar un mal funcionamiento.

14. Mantenga los objetos metálicos alejados de los puertos de carga. Pueden producirse cortocircuitos si los puertos entran en contacto con objetos metálicos.

15. Asegúrese de que el artículo no está cubierto mientras se utiliza para evitar el sobrecalentamiento.

16. Inspeccione regularmente el artículo, el cable integrado y los enchufes desmontables para comprobar que no estén dañados. Si alguna pieza está dañada, deje de utilizar el aparato inmediatamente.

17. Utilice únicamente el enchufe estadounidense integrado incluido o los enchufes desmontables de la UE y el Reino Unido suministrados con el cargador. El uso de enchufes incompatibles puede provocar fallos de funcionamiento, incendios o descargas eléctricas.

18. Asegúrese de que las clavijas desmontables de la UE y del Reino Unido están bien sujetas al cargador antes de enchufarlo a una toma de corriente. Una fijación incorrecta puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.

19. No fuerce los enchufes en las tomas de corriente. Si el enchufe no encaja, compruebe el tipo de toma y utilice el enchufe correcto.

20. Asegúrese de que los dispositivos conectados al aparato son compatibles con sus especificaciones de salida. Sobrecargar el aparato puede causar sobrecalentamiento o daños.

21. No exponga el artículo a la luz directa del sol, a altas temperaturas o cerca de fuentes de calor como radiadores. Las altas temperaturas pueden hacer que la batería se sobrecaliente, tenga fugas o explote.

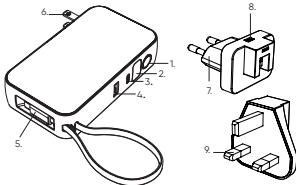
22. No tire el artículo al fuego o al agua. Siga la normativa local para su correcta eliminación a fin de evitar daños o peligros para el medio ambiente.

Seguir estas directrices garantizará un uso seguro y eficaz del artículo.

POLSKI

DEVICE LAYOUT

1. Przycisk zasilania
2. Wyświetlacz
3. Wyjście typu C
4. Wyjście USB-A
5. Zintegrowany kabel typu C
6. Wtyczka USA
7. Wtyczka EU
8. Przycisk zwalniający
9. Wtyczka UK



SPECYFIKACJA ŁADOWARKI GAN

Napięcie wejściowe:

AC 100-240V ~ 50/60Hz 1,8A

Zintegrowane wyjście kablowe typu C :

5V/3A, 9V/2,22A (maks. 20W)

Wyjście typu C:

5V-11V/5A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/3A, 15V/3A,
20V/3,25A (maks. 65W)

Wyjście USB-A:

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (maks. 22,5W)

Całkowita moc wyjściowa:

65W (maks.)

SPECYFIKACJA POWERBANKU

Pojemność baterii:

10.000mAh

Całkowita moc wyjściowa:

36W

Wyjście typu C:

5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,
20V/1,75A (maks. 35W)

Zintegrowane wyjście kabla typu C:

5V-11V/3A, 5V/3A, 9V/3A, 12V/2,92A, 15V/2,33A,
20V/1,75A (maks. 35W)

Wyjście USB-A:

5V/3A, 9V/2A, 10V/2,25A, 12V/1,5A (maks. 22,5W)

Uwaga: Gdy poziom naładowania baterii spadnie poniżej 30% w trybie AC, zintegrowany kabel Type-C i port USB-A nie obsługują szybkiego ładowania.

Zabezpieczenie przed zwarciem na wyjściu: W przypadku zwarcia ładowarka przerwie ładowanie, aby chronić podłączone urządzenia.

UŻYWANIE URZĄDZENIA JAKO ADAPTERA ŚCIENNEGO

1. Gniazdo amerykańskie: Podłącz ładowarkę GaN do gniazda prądu zmiennego 100–240 V.
2. W przypadku korzystania z wtyczki UE/UK należy podłączyć ją do ładowarki, wsuwając ją całkowicie na miejsce przed włożeniem jej do gniazdka ściennego. (Naciśnij i przytrzymaj przycisk zwalniający, aby wyjąć wtyczkę UE).
3. Podłącz jeden koniec preferowanego kabla ładującego* do portu Type-C/USB-A, a drugi koniec do urządzenia, które chcesz naładować (telefon komórkowy, tablet, laptop itp.). Odłącz ładowarkę GaN, gdy urządzenie zostanie w pełni naładowane.
4. Wykorzystaj port typu C ładowarki indywidualnie, aby uzyskać maksymalną moc wyjściową 70 W.

*Kabel do ładowania nie wchodzi w skład zestawu.

DO ŁADOWANIA POWERBANKU

Naładuj powerbank do pełna przed pierwszym użyciem.

Wtyczki AC:

Wybierz odpowiednią wtyczkę i włóż preferowaną wtyczkę do gniazdka ściennego. Podczas ładowania wyświetlacz będzie podświetlony, pokazując procent naładowania baterii. Po pełnym naładowaniu odłącz powerbank i jest on gotowy do użycia. Naładowanie powerbanku w ten sposób zajmuje około 3 godzin.

Za pomocą kabla:

Podłącz kabel ładujący typu C (brak w zestawie) do zasilacza. Złącze USB trafia do ładowarki, a drugi koniec do powerbanku. Podczas ładowania wyświetlacz będzie świecił, pokazując procent naładowania baterii. Po pełnym naładowaniu odłącz powerbank i jest gotowy do użycia. W przypadku korzystania z zasilacza ładowanie powerbanku trwa około 2 godzin.

Ważne: Do ładowania powerbanku należy używać wyłącznie certyfikowanych i przetestowanych akcesoriów. Korzystanie z akcesoriów innych firm, które nie są

certyfikowane i przetestowane, może mieć wpływ na bezpieczeństwo urządzenia.

KORZYSTANIE Z FUNKCJI POWERBANKU

Aby naładować urządzenie mobilne, podłącz je za pomocą zintegrowanego kabla typu C powerbanku (lub użyj innego certyfikowanego kabla do ładowania). Podczas ładowania wyświetlacz będzie podświetlony, pokazując pozostały procent naładowania baterii. Naładowanie urządzenia mobilnego do 95% zajmuje około 2 godzin. Po naładowaniu urządzenia należy naładować powerbank przed ponownym użyciem.

W celu dokładniejszego wyświetlenia poziomu mocy zaleca się wykonanie dwóch cykli ładowania/rozładowania.

OSTRZEŻENIE!

1. Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym lub obrażeń, przed użyciem tego urządzenia należy uważnie przeczytać wszystkie instrukcje i ostrzeżenia.
2. Upewnij się, że ładowarka jest podłączona do gniazda o prawidłowym napięciu wejściowym (AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A). Użycie nieprawidłowego napięcia może spowodować uszkodzenie ładowarki lub podłączonych urządzeń.
3. Nie należy demontować, modyfikować ani próbować naprawiać ładowarki lub power banku. Może to spowodować porażenie prądem, pożar lub uszkodzenie urządzenia.
4. Ładowarkę i power bank należy przechowywać w suchym miejscu. Nie należy narażać ich na działanie deszczu, wilgoci lub jakichkolwiek płynów. Może to spowodować porażenie prądem lub pożar.
5. Ładowarki i banku energii należy używać wyłącznie w środowisku o temperaturze od 0°C do 40°C (od 32°F do 104°F). Używanie urządzenia poza tymi zakresami temperatur może spowodować przegrzanie, uszkodzenie lub pożar.
6. Nie należy podłączać ładowarki do przeciążonego gniazdka elektrycznego. Może to spowodować przegrzanie, pożar lub porażenie prądem.
7. Zawsze odłączaj ładowarkę od gniazdka, gdy nie jest używana lub przed czyszczeniem.
8. Urządzenie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. To urządzenie nie jest zabawką.
9. Nie upuszczaj, nie uderzaj ani nie przykładaj nadmiernej siły do urządzenia. Uszkodzenia spowodowane wstrząsami mechanicznymi mogą spowodować awarię lub pożar.
10. Nie przykrywaj urządzenia podczas użytkowania, aby zapewnić odpowiednią

wentylację. Jeśli wentylacja jest utrudniona, może dojść do przegrzania.

11. Należy używać wyłącznie zintegrowanego kabla do ładowania typu C lub kompatybilnych kabli do ładowania, które spełniają specyfikacje wyjściowe urządzenia.

Niewłaściwe kable mogą spowodować przegrzanie, pożar lub uszkodzenie urządzenia.
12. Nie należy ładować powerbanku w sposób ciągły przez ponad 24 godziny. Przeladowanie może skrócić żywotność baterii i spowodować przegrzanie lub pożar.

13. Nie ciągnąć ani nie zginać nadmiernie zintegrowanego kabla ładowania typu C. Może to spowodować uszkodzenie kabla i nieprawidłowe działanie.

14. Metalowe przedmioty należy trzymać z dala od portów ładowania. W przypadku kontaktu portów z metalowymi przedmiotami może dojść do zwarcia.

15. Upewnij się, że urządzenie nie jest przykryte podczas użytkowania, aby zapobiec przegrzaniu.

16. Należy regularnie sprawdzać element, zintegrowany kabel i odłączane wtyczki pod kątem uszkodzeń. Jeśli jakakolwiek część jest uszkodzona, należy natychmiast zaprzestać korzystania z urządzenia.

17. Należy używać wyłącznie zintegrowanej wtyczki amerykańskiej lub odłączanych wtyczek UE i UK dołączonych do ładowarki. Używanie niekompatybilnych wtyczek może spowodować awarię, pożar lub porażenie prądem.

18. Przed podłączeniem ładowarki do gniazdka należy upewnić się, że odłączane wtyczki UE i UK są prawidłowo podłączone do ładowarki. Nieprawidłowe podłączenie może spowodować porażenie prądem lub pożar.

19. Nie wkładaj wtyczek do gniazdek na siłę. Jeśli wtyczka nie pasuje, należy sprawdzić typ gniazda i użyć odpowiedniej wtyczki.

20. Należy upewnić się, że urządzenia podłączone do urządzenia są zgodne z jego specyfikacjami wyjściowymi. Przeciążenie urządzenia może spowodować jego przegrzanie lub uszkodzenie.

21. Nie wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, wysokich temperatur lub w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki. Wysokie temperatury mogą spowodować przegrzanie, wyciek lub eksplozję baterii.

22. Nie wyrzucać urządzenia do ognia lub wody. Należy przestrzegać lokalnych przepisów dotyczących prawidłowej utylizacji, aby zapobiec szkodom lub zagrożeniom dla środowiska.

Przestrzeganie tych wytycznych zapewni bezpieczne i wydajne korzystanie z urządzenia.

Explanation WEEE logo:



English:

The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment.

Dutch:

Het doorgestreepte afvalbak-symbool geeft aan dat het item apart moet worden weggegooid van het huishoudelijk afval. Het item moet worden ingeleverd voor recycling volgens de lokale milieuregels voor afvalverwerking. Door een gemarkeerd item te scheiden van huishoudelijk afval, helpt u het volume van afval dat naar verbrandingsovens of stortplaatsen wordt gestuurd te verminderen en eventuele mogelijke negatieve effecten op de menselijke gezondheid en het milieu te minimaliseren.

German:

Das durchgestrichene Mülltonnensymbol zeigt an, dass der Gegenstand getrennt von Hausmüll entsorgt werden sollte. Der Gegenstand sollte gemäß den örtlichen Umweltvorschriften zur Abfallentsorgung zum

Recycling abgegeben werden. Indem Sie einen gekennzeichneten Gegenstand vom Hausmüll trennen, helfen Sie, das Volumen des Mülls, der in Verbrennungsanlagen oder Deponien landet, zu reduzieren und mögliche negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu minimieren.

French:

Le symbole de la poubelle barrée indique que l'objet doit être éliminé séparément des déchets ménagers. L'objet doit être remis au recyclage conformément aux réglementations environnementales locales en matière d'élimination des déchets. En séparant un objet marqué des déchets ménagers, vous contribuerez à réduire le volume des déchets envoyés aux incinérateurs ou aux décharges et à minimiser tout impact négatif potentiel sur la santé humaine et l'environnement.

Spanish:

El símbolo de la papelera tachada indica que el artículo debe desecharse por separado de los residuos domésticos. El artículo debe entregarse para su reciclaje de acuerdo con las regulaciones ambientales locales para la eliminación de residuos. Al separar un artículo marcado de los residuos domésticos, ayudará a reducir el volumen de residuos enviados a incineradoras o vertederos y minimizar cualquier impacto negativo potencial en la salud humana y el medio ambiente.

Swedish:

Den överstrukna soptunnan symbolen indikerar att föremålet ska kastas separat från hushållssopor. Föremålet ska lämnas in för återvinning enligt lokala miljöregler för avfallshantering. Genom att separera ett markerat föremål från hushållssopor hjälper du till att minska mängden avfall

som skickas till förbränningsanläggningar eller deponier och minimera eventuella potentiella negativa effekter på människors hälsa och miljön.

Italian:

Il simbolo del bidone della spazzatura barrato indica che l'oggetto deve essere smaltito separatamente dai rifiuti domestici. L'oggetto deve essere consegnato per il riciclo in conformità con le normative ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti. Separando un oggetto contrassegnato dai rifiuti domestici, contribuirai a ridurre il volume di rifiuti inviati agli inceneritori o alle discariche e a minimizzare eventuali potenziali impatti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.

Polish:

Przekreślony symbol kosza na kołach wskazuje, że przedmiot powinien być usuwany oddzielnie od odpadów domowych. Przedmiot powinien zostać dostarczony do recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska w zakresie utylizacji odpadów. Poprzez oddzielenie oznaczonego przedmiotu od odpadów domowych, pomożesz zmniejszyć ilość odpadów wysyłanych do spalarni lub składowisk i zminimalizować potencjalne negatywne skutki dla zdrowia ludzkiego i środowiska.

EU Declaration of Conformity

ENGLISH

XD Connects B.V. hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/30/EU.
The complete Declaration of Conformity can be found at www.xdconnects.com > search on item number.

DEUTSCH

XD Connects B.V. erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/30/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter www.xdconnects.com > suchen Sie nach der Artikelnummer.

ESPAÑOL

Por la presente, XD Connects B.V. declara que el presente producto satisface los requisitos esenciales y demás disposiciones relevantes de la Directiva 2014/30/UE.
La Declaración de conformidad completa puede consultarse en www.xdconnects.com > busque por la referencia.

FRANÇAIS

XD Connects B.V. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres clauses pertinentes de la directive 2014/30/UE.
La Déclaration de conformité peut être consultée dans son intégralité sur www.xdconnects.com > rechercher le numéro de l'article.

ITALIANO

XD Connects B.V. dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/30/UE.
La dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo www.xdconnects.com > ricerca per numero di articolo.

NEDERLANDS

XD Connects B.V. verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorschriften uit richtlijn 2014/30/EU.
De complete Verklaring van conformiteit is te vinden op www.xdconnects.com > waar u kunt zoeken op het itemnummer.

SVERIGE

XD Connects B.V. förklarar härmed att denna produkt är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/30/EU.
Den fullständiga försäkringen om överensstämmelse finns på www.xdconnects.com > sök efter artikelnummer.

POLSKI

Firma XD Connects B.V. niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymogami i innymi postanowieniami dyrektywy 2014/30/UE.
Dana treść deklaracji zgodności można znaleźć w witrynie www.xdconnects.com, wyszukując numer artykułu.

XD Connects B.V.
Lange Kleiweg 6-28
2288 GK Rijswijk, The Netherlands
1F, iCentrum, Holt Street,
Birmingham, B7 4BP, England

